

YT







Australia 澳洲 交流 Exchange

Contemporary Australian Art in the Brian Wallace Collection 布朗·华莱士收藏的澳大利亚当代艺术

4.26 - 6.1.2025

Opening 开幕 3 - 5 pm, 4.26.2025

Artists 艺术家

Carolyn Fitzpatrick

China de la Vega

Eli Turier

Gregory Pryor

Guan Wei 关伟

Jayne Dyer

John Young 杨子荣

Kim Vernon

Kim Westcott

Laurens Tan 谭思考

Liz Coats

Michael Cartright

Pamela See 薛美玲

Shen Shaomin 沈少民

Tony Scott

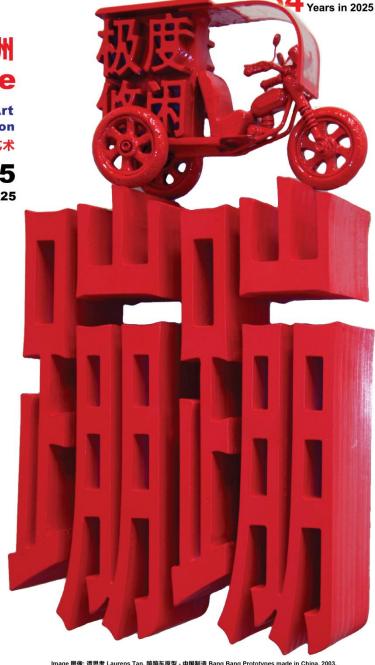


Image 图像: 谭思考 Laurens Tan, 蹦蹦车原型 - 中国制造 Bang Bang Prototypes made in China, 2003, 玻璃纤维、木材、亚克力、金属部件 Fiberglass, wood, acrylic, metal parts, 50 x 39 x 14 cm

北京市朝阳区酒仙桥路2号院 798艺术区 798 Art District, No. 2 Jiuxianqiao Road, Chaoyang District, Beijing

电话 Tel: +86 137 010 787 21

开放时间 | 周二 至 周日 9:00 - 17:00

Red Gate Gallery Opening Hours | Tuesday - Sunday, 9 am - 5 pm

● brian@redgategallery.com Web 网站 www.redgategallery.com

+86 137 010 787 21









三十四周年!

34 三十四周年! Years in 2025

Australia : Exchange

Contemporary Australian Art in the Brian Wallace Collection

澳洲交流——布朗华莱士收藏的澳大利亚当代艺术

Dates 展览时间

4.26 - 6.1.2025

Opening 开幕

3 – 5 pm, 4.26.2025

Venue 地点

Red Gate Gallery 红门画廊

画

ĺΊ

红

廊

34 三十四周年! Years in 2025

红门画廊荣幸呈现《**澳洲交流——布朗·华莱士收藏的澳大利亚当代艺术**》群展。

Red Gate Gallery is pleased to present **Australia**: **Exchange - Contemporary Australian Art in the Brian Wallace Collection**.

展出藏品均由具有多民族和跨文化背景的澳大利亚艺术家创作。包括曾在不同时期在中国访问或工作、关注亚太地区文化融合现象的澳大利亚本地艺术家 Carolyn Fitzpatrick, China de la Vega, Eli Turier, Gregory Pryor, Kim Vernon, Kim Westcott, Liz Coats, Michael Cartright 和 Tony Scott; 自身经历受到移民社会影响、并持续探索地缘身份和文化冲突关系的 John Young 杨子荣, Pamela See 薛美玲, 谭思考 Laurens Tan; 以及关注身份认同、气候危机等国际问题并取得重要成就的澳籍华裔艺术家 Shen Shaomin 沈少民, Guan Wei 关伟。

The works are created by Australian artists with diverse ethnic and cross-cultural backgrounds. This includes local Australian artists Carolyn Fitzpatrick, China de la Vega, Eli Turier, Gregory Pryor, Kim Vernon, Kim Westcott, Liz Coats, Michael Cartright, and Tony Scott, who have visited or worked in China at different times and have focused on the phenomenon of cultural integration in the Asia-Pacific region; John Young, Pamela See, and Laurens Tan, whose personal experiences are influenced by an immigrant society and continuously explore the relationships of geopolitical identity and cultural conflict; Chinese-Australian artists Shen Shaomin and Guan Wei, who focus on international issues such as identity recognition and the climate crisis, have achieved significant accomplishments.











沈少民 Shen Shaomin 无题 Untitled 1989 综合材料 Mixed media 67 x 70 cm



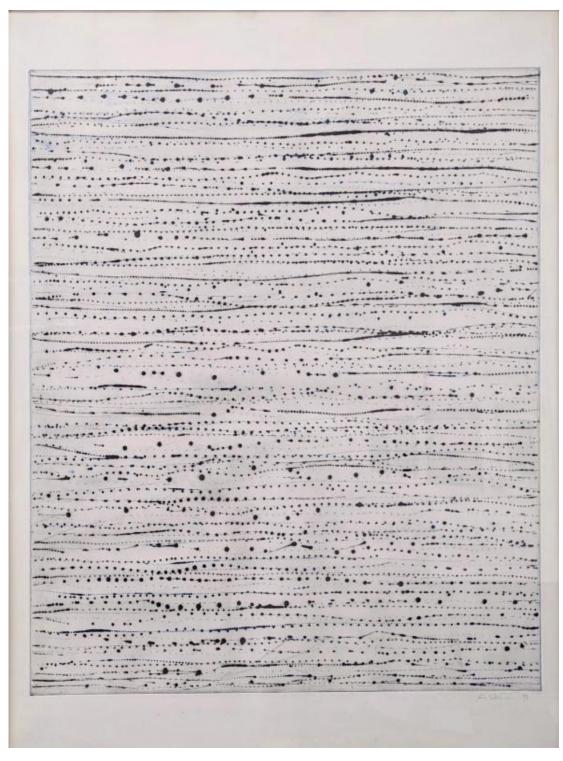
扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info







34 三十四周年! Years in 2025



Kim Westcott 空点 Point Blank 1993 纸本干刻版画 Drypoint on paper 115 x 87 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

ΪŢ

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



Tony Scott 庙系列 – 2 Temple Series 2 1994 油画颜料及釉料在木板上 Oil, glaze, on board 141 x 80 cm



ľΊ

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



Tony Scott 庙系列 – 1 Temple Series 1 1996 油画颜料及釉料在布面板上 Oil, glaze, on canvas board 35 x 37.5 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

34 三十四周年! Years in 2025

红









Liz Coats 形态绘画 # Morphic Painting # 1997 布面油画 Oil on canvas 40 x 40 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info









34 三十四周年! Years in 2025



Gregory Pryor 竹网 Bamboo Web 1997 纸本水彩 Watercolor on paper 20 x 15 cm



34 三十四周年! Years in 2025



Carolyn Fitzpatrick 最后的旅程:向面的致敬 - 第一回 The last ride: Homage to the Miandi - 1st State 1999 木刻版画 Wood cut print 1/3

30 x 30 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info







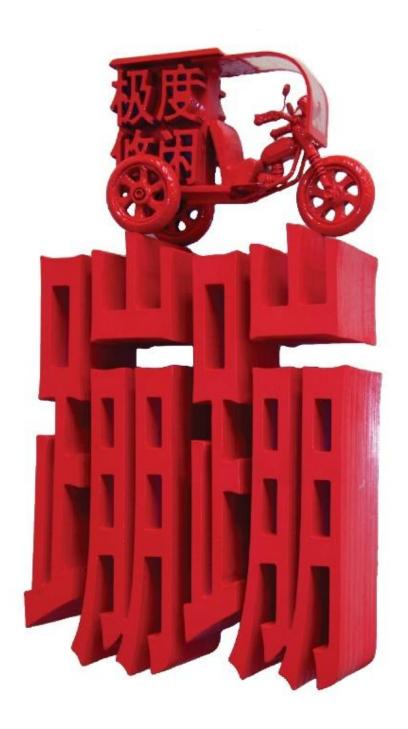
34 三十四周年! Years in 2025



Tony Scott 无题 Untitled 2000 油画颜料及釉料在布面板上 Chinese paper, oil on canvas board 35 x 28 cm



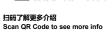
34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan

蹦蹦车原型 - 中国制造 Beng Beng Prototypes made in China 2008

玻璃纤维、木材、亚克力、金属部件 Fiberglass, wood, acrylic, metal parts 1/8 50 x 39 x 14 cm







廊

34 三十四周年! Years in 2025



杨子荣 John Young 闪电 Lightning 2005 棉布纸上凹版印刷 Intaglio on cotton rag paper edition of 100 65/100 27.5 x 20.5 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan 三轮车系列 2 Sanlunche Series 2 2006 光面相纸 Gloss photographic paper A/P 90 x 60 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan

三轮车系列 2 - 手扶垃圾车 Sanlunche Series 2 - Trash Handy 2006

光面相纸 Gloss photographic paper

A/P

90 x 60 cm



红 门

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan

三轮车系列 2 - 小货车 Sanlunche Series 2 - Tin Truck 2006

光面相纸 Gloss photographic paper

A/P

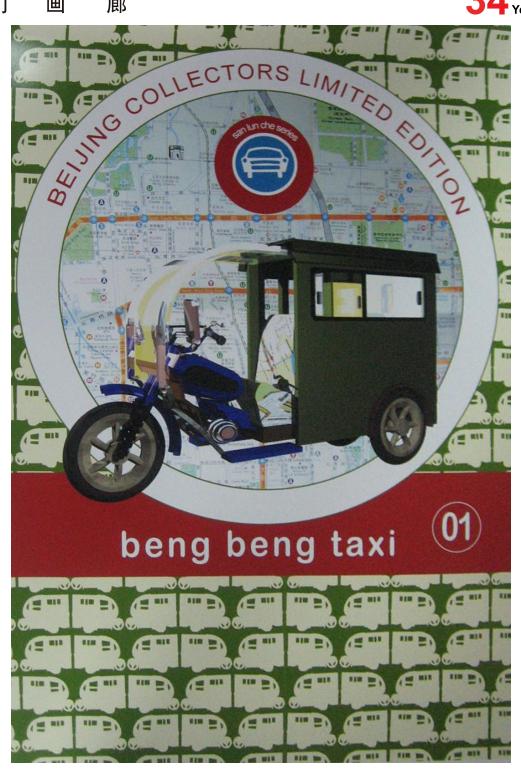
90 x 60 cm



红 ĬΊ

画

廊



谭思考 Laurens Tan

三轮车系列 2 - 蹦蹦出租车 Sanlunche Series 2 - Beng Beng Taxi 2006 光面相纸 Gloss photographic paper

A/P 90 x 60 cm











Eli Turier 完全 Exactly 2006 综合材料 Mixed media 30 x 40 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info





廊



Eli Turier 无路返家 谢谢 No Direction Home Thanks 综合材料 Mixed media 30 x 40 cm











Michael Cartright 无题 Untitled 2007 铁 Iron 49 x 24 x 21 cm



Scan QR Code to see more info

门

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan 快乐玩具 Happy Toy 2010 数码输出 Digital C - print 1/35 25 x 25 cm











34 三十四周年! Years in 2025



China de la Vega 公鸡与球 Cock and Ball 2010 拾得物组合 Found object assemblage 98 x 33 x 23 cm



34 三十四周年! Years in 2025



Kim Vernon 无题 Untitled 2010 纸上铅笔和粉彩 Pencil and pastel on paper 17 x 27 cm











34 三十四周年! Years in 2025



Jayne Dyer 蝴蝶 1 Butterfly 1 2013 蝴蝶翅膀 Butterfly wing 15 x 10 cm





ľΊ

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



Pamela See 薛美玲 Propagating Longevity 2008 无酸纸 Acid free paper 38 x 35 x 7.5 cm



ľΊ

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



谭思考 Laurens Tan 诞生 DanSheng (Birth) 2008 玻璃钢 ,三轮车部件 ,3D 打印模型 Fiberglass, sanlunche parts, 3D printed figures 108 x 210 x 120 cm



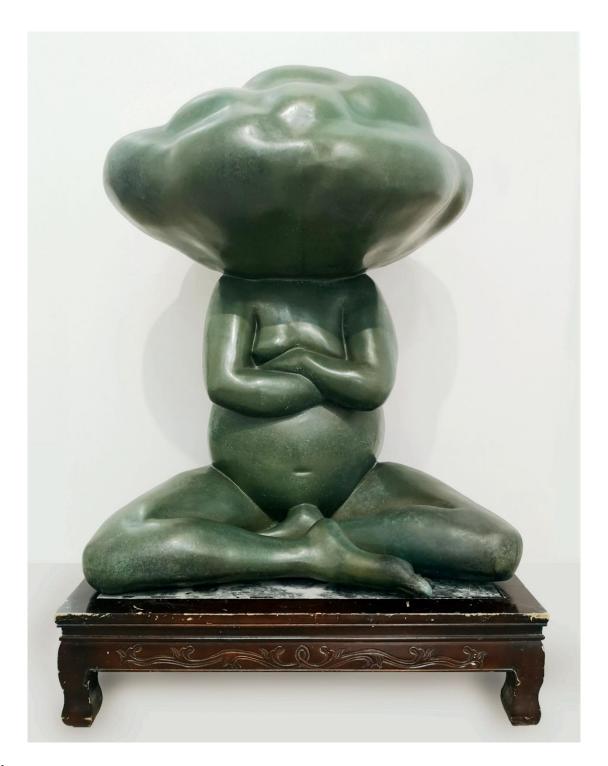
扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

门

画

廊

34 三十四周年! Years in 2025



关伟 Guan Wei 云之四 Cloud No. 4 2012 铸铜 Bronze AP 96 x 76 x 56 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

34 三十四周年! Years in 2025



关伟 Guan Wei 通天 Tong Tian 1986 布面油画 Oil on canvas 130 x 50 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info

34 三十四周年! Years in 2025



关伟 Guan Wei 发功 Fa Gong 1986 布面油画 Oil on canvas 130 x 50 cm



扫码了解更多介绍 Scan QR Code to see more info



About Red Gate Gallery 关于红门画廊

Brian Wallace first arrived in China in 1984 and began organizing exhibitions for young Chinese artists at the Ancient Observatory and other places from 1988 – 1990.

In 1991 he opened Red Gate Gallery in Beijing's 600-year-old Ming Dynasty Dongbianmen corner tower.

Over the last 34 years, the gallery has been engaging and promoting Chinese artists by exhibiting the best of Chinese contemporary art as well as facilitating cultural exchanges and dialogues between China and the rest of the world through its vibrant Artist-In-Residence Program established in 2001.

In 2017, Red Gate Gallery moved to 798 Art Zone focusing on Chinese contemporary art and international cultural exchange.

Red Gate is recognized both as a tour de force and trail blazer in the history and development of the contemporary Chinese art scene.

布朗·华莱士(Brian Wallace)于1984年首次来到中国,并于1988年至1990年开始在北京古观象台等地为中国年轻艺术家组织展览。1991年,布朗在具有600年历史的北京明代东便门角楼创立红门画廊。在过去的34年里,红门画廊一直致力于呈现中国当代艺术的精髓,展览和推广中国艺术家,并于2001年创建充满活力的国际驻地艺术家项目,促进中国与世界其他地区的文化交流和对话。

2017年,红门画廊迁至798艺术区,专注中国当代艺术和国际文化交流。

红门画廊被公认为中国当代艺术界历史发展进程中的持续开拓者。

北京市朝阳区酒仙桥路2号院 798艺术区 798 Art District, No. 2 Jiuxianqiao Road, Chaoyang District, Beijing

电话 Tel: +86 137 010 787 21 开放时间 | 周二 至 周日 9:00 - 17:00

アが成的目 | 同二 至 同日 9 : 00 - 17 : 00 Opening Hours | Tuesday - Sunday, 9 am - 5 pm



